

KRAFT&DELE

PROFESSIONAL

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Traducerea instrucțiunilor originale
NAPLĂ



Nr. model: KD4202
220-240V~50/60Hz 2200W

Pentru siguranța dumneavoastră și utilizarea continuă a acestui produs

Przed przyciem zawsze uważne przeczytaj instrukcjonijie obsubi.

INFORMAȚII IMPORTANTE

• PRZECZYTAJ WSZYSTKIE INSTRUKCJE

• Asigurați-vă că tensiunea din priză este aceeași cu tensiunea de pe tabloul de bord.

• Opriți întotdeauna sursa de alimentare din priză înainte de a introduce sau a scoate ștecherul. Wyjmuj, chwytając za płukękę - nie ciągnij za przewód.

• Wyłącz zasilanie i wyjmij płukękę, gdy zdrojeztwo nie jest użyżnej oraz przed czyszczeniem.

• Nie używaj użydzą z przedłużaczem, chyba że zólt on sprawdzony i przetestowany przez wykwalifikowanego technika lub serwisanta.

• Konieczny jest scísly nadzór, gdy z uzdroządka korzystają dzieci lub osoby dezactivat.

• Małe dzieci powinny być pod nadzorem, aby szęże się że nie bawią się zrzewodjem.

• Nigdy nie pozostawiaj zwiczonego użydząd bez nadzoru.

• Nie używaj użydząd do čerclu innych nizh te, do kyoruje jest przeznačne.

• Nie umieszczaj ułdządka na gorącym palniku gazowym, grzałce elektrycznej ani w jego pobliżu.

• Nie pozwól, aby przewód zasilający użydząd zwiśał z krędi stołu lub blatu ani dotykał gorących powierzchni.

• Nu utiliza i dispozitivul care este deteriorat. Aby odjuči risikoja porażenia prądem, nigdy nie próbuj sałomędno naprawać użydrazą. Oddje je do autoryzowanego serwisu w celu sprawdzenia i naprawy.

• Nie używaj na przydą ani w celach comercial.

• Deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare după terminarea utilizării.

• Nie zanurzaj użydząd w wodzie ani w niej innym płynie.

ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Usuń wszystkie materiały opakawaniowe.

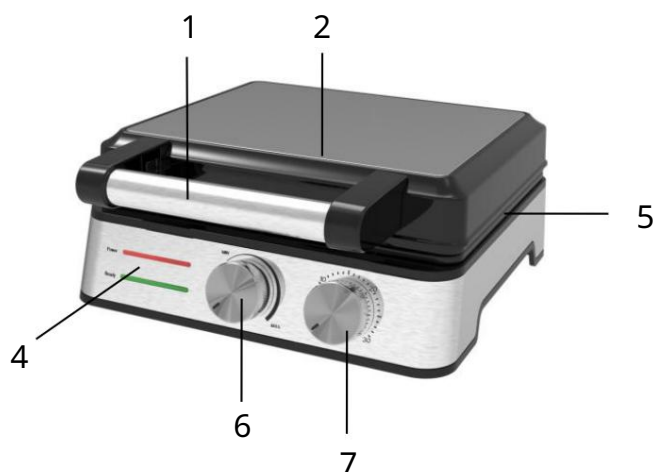
Wyczyść płyty do pieczenia wilgotną ściereczką lub gąbką.

Lekko nasmaruj płyty do pieczenia niewielką ilością oleju kuchennego.

Aveți grijă să nu pătrundă apă în dispozitiv.

IDENTIFICAREA PIESELOR

Przed pierwszym przymżąd użydząd pałdni się ze wszystkimi jego częściami. Vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile și măsurile de siguranță.



1. Mâner
2. Carcasă superioară
3. Carcasă inferioară
4. Panou de control alimentare electrică
- (ro u) panou de control pregătire
- (albastru)
5. Placă antiaderentă
6. Pokrętło temperatura de reglare
7. Buton temporizator

UTILIZAREA DISPOZITIVULUI

Przed pierwszym przemyślą użydząd poły zdijaj wszelkie materiały promocyjne i upakones oraz płytkiej czy płyty grzewcze są czyste i wolne od kurzu. W razie przebów przetrzeć je wilgotną ściereczką. Pentru a obține cele mai bune rezultate, aplicați lžeczkę oleju roślinnego na platy z żółtyką zopąbiejącą przywieraniu. Rozprowadź go chłonnym tułóńkiem kuchennym i wytrzyj przydą oleju..

Podczas pierwszego nagrzewania użydząd pože vystować się z niego lekki dym lub zapach. Jest to normale zjawisko w przypadku wielu poządzew grzewczych. Nu afectează siguranța dispozitivului.

• Introduceți ștecherul în priza electrică. Zauważysz, że zaświeci się czerwony połowyczny połowy, siglingując începutul pornirii dispozitivului. Czerwona kontrolka przemyślą będzie świecić învechit, chyba że odłączysz alimentare Ustaw pokrętło timera – niebieska kontrolka gotowości zaświeci się, a nadnej ustaw pokrętło temperaturie na konsiste La început, încercați să setați temperatura la MAX. Apăsăți butonul „Setare”, apoi „Setați temperatura” niebieska kontrolka gotowości zgaśnie, co oznaczna, że zzodzetwo zaczyna się nagrzewać. Încălzire prysztnie trwa około 3–5 minute, zanim zdrojezo oszygnie temperaturę pieczenia a niebieska kontrolka gotowości zaświeci się din nou, siglingując gotowości użydząd do użycze.

• Pentru a obține cele mai bune rezultate, folosiți o sticlă cu pulverizator cu ulei de gătit.



to wyjmowanie gofrów po upieczeniu. •

Rozdziel masę do otworów w foremkach zgodnie z przepisem, używając dzbanka i łyżki lub rękawa cukierniczego.

Uwaga: Nie używaj jednorazowych plastikowych rękawów cukierniczych, deoarece pot opri contactul cu plitele încălzite.

• Delikatnie zamknij pokrywę. Nie uderzaj o brzeg, deoarece poate provoca spływanie masy z płyt grzewczych.

• Piecz przez około 4-6 minut lub do obschivane złotego koloru.

• Do wyjmowania gofrów zawsze używaj plastikowej lub drzewianej szpatułki. Nigdy nie używaj ostrych ani metalowych obiektów, deoarece este posibil să se folosească neprzywierającą powierzchnię płyt grzewczych.

CURĂȚARE ȘI ÎNGRIJIRE

• Opriti întotdeauna alimentarea cu energie electrică și scoateți ștecherul din priză înainte de a utiliza produsul.

• Płyty grzewcze pokryte są szlówką zababiejącą przywieraniu, duży czemu czyszczenie jest bardzo proste. Doar przetrzeć płyty grzewcze wilgotną ściereczką.

• Nie zanurzaj ustruzada w wodzie ani innych płynach.

• Nie używaj szorstkich gąbek, proszków ani mitserow czyszczących.

• Nu spălați în mașina de spălat vase.

• Przed kolejnym przemyśl lekko natłuść płyty grzewcze, aby szęzlić wyjmowanie usmażonych gofrów..

DEPOZITARE

• Zawsze odłączaj zdożej od przedświęcim przed pochrowsywaniem.

• Asigurați-vă că dispozitivul este rece înainte de depozitare.

Prawidłowa utylizacja tego produktu



To oznaczenie indică že tego produktu nie pałdni wyrzucać razem z innymi odpadami

locuințe în toate UE. Pentru a preveni posibile daune aduse mediului sau sănătății

ludzkiego spocadany niekontrolowaną utylizacją odpadów, pałdnije je poddać

recyklingowi w pozędz odpowiedzialny, aby promować zkędzłone poowne

utilizarea resurselor materiale. Pentru a utiliza dispozitivul, trebuie să îl utilizați

sistemele zwrotu i odbioru lub kontakt się ze prądządą, u krzeży produkt zostł

zakupiony. Mogą on da produsul la reciclare sigură.



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE
Conform Ghidului ISO/IEC 22 și EN 45014

Producător: Foreintrade SA

Adresă producătoare: Janówek, ul. Modrzewiowa 54, 05-555 Tarczyn

DEKLARUJEMY, ŻE PRODUKT JEST ZGODNY Z NORMAMI EUROPEJSKIMI

Produs Nazwa: Gofrownica elektryczna (oznaczona znakiem towarowym Kraft&Dele)

Model (oznaczenia handlowe): KD4102

Deklaracja:

Wyrób do krzegotj odnosi się niniejssa deklaracja światnia wymagnia Dyrektyw WE: 1.

2014/35/EU Directiva LVD - Dyrektywa Niskonapięciowa 2.

2014/30/EU Directiva EMC Kompa - Dyretycznotywa Kompa. 2015/863 2011/65/EU -

Dyrektywa ROHS 4. Rozporządzenie 2023/2006

w spracie dobrej practice

materiali i wyrobów przeznacznych do kontaktu z przywiczą 5.

Rozporządzenie 10/2011 w spracie materialii i wyrobów twowyrzyw sztucznych

przeznacznnych do kontaktu z przyfzówą 6.

Rozporządzenie 1935/2004 w spracie materialłu i wyrobów przeznacznych do kontaktu z

mâncare

Conform standardelor:

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021+A2:2024

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Osoba odpowiedzialna za powiedienie dokumentacji technicznej: Ma Dong Hui, Janówek, ul.

Modrzewiowa 54, 05-555 Tarczyn

Ma Dong Hui, Janówek, 30.02.2025

Foreintrade S.A
Janówek, ul. Modrzewiowa 54
05-555 Tarczyn
NIP: 521-36-70752; Regon: 147383292

